



- IT** Equilibratrici elettroniche per autovetture, veicoli commerciali leggeri e motocicli.  
**EN** Electronic wheel balancers suitable for cars, commercial vehicles and motorbikes.  
**FR** Équilibruses électroniques pour voitures, véhicules utilitaires légers et motocycles.  
**DE** Elektronische Auswuchtmaschinen für PKWs, leichte Nutzfahrzeuge und Motorräder.  
**ES** Equilibradoras electrónicas para automóviles, vehículos comerciales ligeros y motocicletas.



**A richiesta • On request • Sur demande • Auf Anfrage • A pedido**



**IT** Freno di stazionamento a pedale e indicatore laser per l'applicazione dei pesi adesivi.

**EN** Mechanical pedal brake and laser indicator for applying adhesive weights.

**FR** Frein de stationnement à pédale et indicateur laser pour l'application de masses adhesives.

**DE** Pedalfeststellbremse und Laseranzeige für die Anbringung von Klebegewichten.

**ES** Freno de estacionamiento a pedal y indicador laser para la aplicación de pesos adhesivos.





**IT** Acquisizione automatica della distanza e del diametro della ruota **EN** Automatic acquisition of wheel distance and diameter data **FR** Saisie automatique de la distance et du diamètre de la roue **DE** Automatische Erfassung von Reifenabstand und Reifendurchmesser **ES** Adquisición automática de la distancia y del diámetro de la rueda.



**IT** Acquisizione automatica della larghezza della ruota con tastatore esterno (opzionale) **EN** Automatic acquisition of wheel width data with external sensor gauge (optional) **FR** Acquisition automatique de la largeur de la roue avec palpeur extérieur (optionnel) **DE** Automatische Erfassung der Radbreite mit einem externen Fühler (auf Anfrage) **ES** Adquisición automática del ancho de la rueda con apalpador externo (opcional).



**IT** Funzione speciale per la scelta del peso desiderato tra ferro, zinco e piombo per una maggiore precisione **EN** Special program for choosing the desired weight type among iron, zinc and lead in order to guarantee a higher accuracy **FR** Fonction spéciale pour choisir la masse désirée entre le fer, le zinc et le plomb pour une plus grande précision **DE** Spezielle Funktion für die Wahl des gewünschten Gewichtes zwischen Eisen, Zink und Blei, für höhere Genauigkeit **ES** Función especial para seleccionar el peso deseado entre hierro, cinc y plomo para una mayor precisión.

**IT** Nuovo sistema di acquisizione dei dati ruota tramite accelerometro. Più veloce, senza manutenzione **EN** New data acquisition system through an accelerometer. Faster, no maintenance required **FR** Nouveau système de saisie des données roue via l'accéléromètre. Plus rapide, sans entretien **DE** Innovatives System für die Erfassung der Reifendaten über einen Beschleunigungsmesser. Schneller und ohne Wartung **ES** Nuevo sistema de adquisición de los datos de la rueda mediante acelerómetro. Más rápido, sin mantenimiento.



**IT** Programmi ALU + ALU SPECIAL. **EN** ALU + ALU SPECIAL programs. **FR** Programmes ALU + ALU SPECIAL. **DE** ALU + ALU SPECIAL-Programme. **ES** Programas ALU + ALU SPECIAL.



**IT** Programma fuori strada dedicato. **EN** Off Road specific program. **FR** Programme tout terrain dédié. **DE** Spezielles Geländewagenprogramm. **ES** Programa específico para vehículos todo terreno.



**IT** 2 programmi di bilanciatura ruote moto. **EN** 2 balancing programs for motorbikes wheels. **FR** 2 programmes d'équilibrage des roues moto. **DE** 2 Auswuchtprogramme für Motorradreifen. **ES** 2 programas de equilibrado ruedas de motocicletas.



**IT** Programma pesi nascosti. **EN** Hidden weight program. **FR** Programme masses cachées. **DE** Programm verdeckte Gewichte. **ES** Programa pesos ocultos.



**IT** Programma divisione pesi. **EN** Split weight program. **FR** Programme division masses. **DE** Programm Gewichtsaufteilung. **ES** Programa división pesos.



**IT** Calibrazione del gruppo assiale completo **EN** Calibration of the complete axial group **FR** Étalonnage du groupe axial complet **DE** Kalibrierung der kompletten axialen Einheit **ES** Calibrado del grupo axial completo.

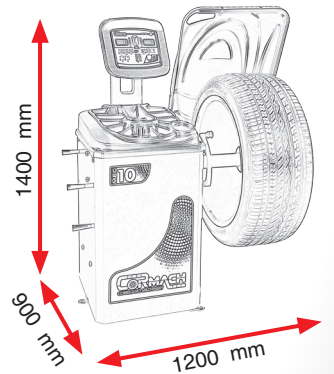
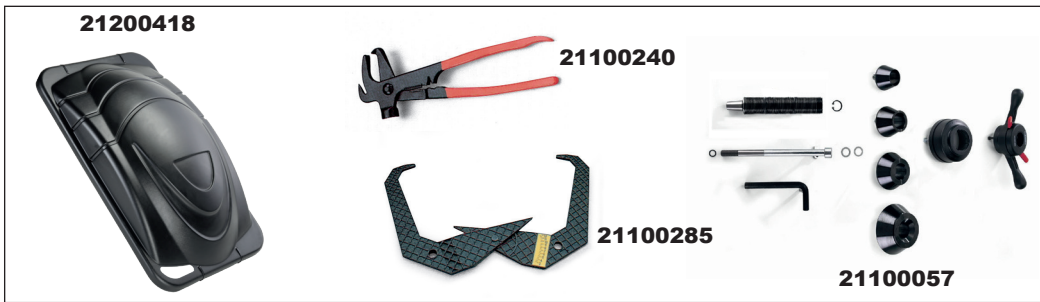


**IT** Calibrazione gruppo flangia moto **EN** Motorbike flange calibration **FR** Étalonnage groupe bride moto **DE** Kalibrierung der Motorrad-Flanscheinheit **ES** Calibrado del grupo brida motocicleta.

**Accessori Optional**  
**Optional Accessories**

⇒ page 41

**Dotazione Standard • Standard Accessories**



**Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Datos técnicos**

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Peso massimo ruota</li> <li>• Max wheel weight</li> <li>• Poids maximal de la roue</li> <li>• Max. Radgewicht</li> <li>• Peso máximo de la rueda</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Diametro massimo ruota</li> <li>• Max wheel diameter</li> <li>• Diamètre maximal de la roue</li> <li>• Max. Radaussendurchmesser</li> <li>• Diámetro máximo de la rueda</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Larghezza cerchio</li> <li>• Rim width</li> <li>• Largeur jante</li> <li>• Felgenbreite</li> <li>• Ancho de la llanta</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Diametro cerchio impostabile</li> <li>• Settable rim diameter</li> <li>• Diamètre programmable de la jante</li> <li>• Einstellbarer Felgendurchmesser</li> <li>• Diámetro de la llanta que puede predisponerse</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Alimentazione</li> <li>• Power supply</li> <li>• Alimentation</li> <li>• Stromversorgung</li> <li>• Alimentación</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• RPM</li> <li>• RPM</li> <li>• RPM</li> <li>• RPM</li> <li>• RPM</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Precisione equilibrio</li> <li>• Balancing precision</li> <li>• Précision du balourd</li> <li>• Auswuchtgenauigkeit</li> <li>• Precisión de equilibrado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Velocità di equilibratura</li> <li>• Balancing speed</li> <li>• Temps de lancement</li> <li>• Auswuchtgeschwindigkeit</li> <li>• Velocidad de equilibrado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Peso netto</li> <li>• Net weight</li> <li>• Poids net</li> <li>• Nettogewicht</li> <li>• Peso neto</li> </ul>
75 Kg	1120 mm	590 mm	8" - 35"	100/230V 50/60 Hz 1ph	140 rpm	1 gr	5,5 sec	126 Kg